## 暑期聖經班分主題 2022 VBS SUBTHEMES:

來與我們一同開開心心學習神的話語 - 馬可福音10章13-16節 Come join us for a FUN time learning God's Word - Mk 10:13-16

DAY 1 耶穌愛小孩 JESUS LOVES THE LITTLE CHILDREN

DAY 2 為何愛小孩?! WHY LOVE THE LITTLE CHILDREN?!



DAY 3 如何成為小孩? HOW CAN WE BE THE LITTLE CHILDREN?

DAY 4 小孩為何不到耶穌來? WHY DON'T ALL LITTLE CHILDREN COME TO JESUS?



遊戲 GAMES



學中文 LEARN CHINESE



勞作 CRAFTS



小吃 SNACKS



唱歌 SING SONGS



## 我們的異像 OUR VISION:

- 鼓勵小孩學習和經歷"小朋友,到耶穌這裡來!"的主題. To reach out to the children; to invite and encourage them to live out the theme of: Hey Kids, Come to Jesus!
- 培養老師與學生及學生之間的關係. To foster teacher-student relationships and student-student relationships.
- 提供一個輕鬆的環境,讓小孩學習和應用中文語言. To present lessons in Chinese so that the children can be comfortable and enjoy a Chinese-speaking environment.



7 Gretna Avenue, North York ON, M4A 2H5 | www.gsccchurch.com |

Angi Liang (647) 686-6386

Organized By: Jenny Leung, B.Sc., B.Ed., OCT; Sophia Szeto, B.Sc., B.Ed., OCT; Pastor Viola Lee, MTS., M.Ed., DMin. Affiliated With: The Evangelical Fellowship of Canada.

## 申請表 REGISTRATION FORM:

簽名 Signature:

Participant Name (English 英文名):		
申請人姓名(Chinese 中文名):		
性別 Sex:	出生日期 Birth Date (mm/dd/yy): mm dd yy	
住址 Home Address:		
城市 City:	郵政編碼 Postal Code:	
父母/監護人的姓名 Parent/Guardian's Name:		
關係 Relationship:	辦公處電話 Work #:	
電子郵葙 Email:		
緊急事故聯絡人 Emergency Contact:		
姓名 Name:		
聯絡電話 Contact #:		
建康資料 Health Information		
健康卡號碼 Health Card #:		
過敏 Allergies? 有 Yes	沒有 No	
若有,類別 If yes, type:		
其他注意事項 Other Concerns :		
家長授權書 Parental Authorization		
本人准許敝子弟參與貴基督善牧堂提供之一切活動,並於緊急情況時接受治療。本人願意豁免主辦機構於意外上之一切責任。  I hereby give permission for my child to participate in activities and to receive emergency treatment, if necessary. I hereby release Good Shepherd's Chinese Christian Church from all claims arising from any accident, loss or injury resulting from such participation and/or treatment.		
本人准許敝子弟参與一切有關教會活動的拍照和/或錄影。 I hereby give permission for my child to be photographed and/or recorded for church purposes only.		
家長/監護人姓名 Parent / Guardian's Name:		

日期 Date:

## 收費 CAMP FEE: \$75/每人CHILD

截止日期: 2022年6月19日

Registration Deadline: Sunday, June 19, 2022

	<b>晨鳥優惠 Early Bird Discount</b> 2022年5月15日_前來報名可獲晨鳥優惠 Register by <u>Sunday, May 15, 2022</u> for the Early Bird Discount	-\$25/每人Child	
	特別介紹優惠		
	Special Referral Program	4 - 1 <del>-</del> 1 - 1 - 1	
	若介紹朋友來報名,雙方收費均可減\$5。 For every friend you refer, additional <b>\$5 off</b> applies for both parties	-\$ 5/每人Child	
家庭優惠			
	Family Discount (3 or more siblings)		
	第三個或以上的兄弟姊妹可享有額外\$20折扣。 \$20 Discount only applies starting from the 3rd child that signs up	-\$ 20/ 3rd+ Sibling of Each Family	
作辦公用	途 Office use only		
總計金額	支付 Total Amount Paid: \$		
收款人 Received By: 日期Date :			

**GOOD SHEPHERD'S CHINESE CHRISTIAN CHURCH** 基督善牧堂 I www.gsccchurch.com I

7 Gretna Avenue, North York ON, M4A 2H5 Angi Liang (647) 686-6386





HEY KIDS, COME TO JESUS!

歡迎4-12歲小朋友 | For Kids Ages 4-12!

日期:星期一,7月11日至星期五,7月15日 | Mon. July 11 - Fri. July 15 9am - 4pm